



DEDICATION
ANNIVERSARY
2015 - 2025

OUR LADY OF GUADALUPE

Solemnity

NUESTRA SEÑORA DE GUADALUPE

Solemnidad

12/12/2025

AM I NOT HERE, WHO AM YOUR MOTHER?
¿NO ESTOY YO AQUÍ QUE SOY TU MADRE...?

LAS APARICIONES GUADALUPANAS Tradicional

Desde el cielo una hermosa mañana (2)
La Guadalupeana (3) bajo al Tepeyac
La Guadalupeana...

Su llegada lleno de alegría (2)
de Luz y Armonía (3) todo el Anahuac
de Luz...

Suplicante juntaba Sus manos (2)
y eran Mexicanos (3) Su porte y Su faz
y eran Mexicanos...

Junto al monte pasaba Juan Diego (2)
y acercose luego (3) al oír cantar
y acercose...

"Juan Dieguito" la Virgen le dijo (2)
este cerro elijo (3) para hacer mi altar
este cerro...

Y en la Tilma entre rosas pintaba (2)
Su imagen amada (3) se digno dejar
Su imagen...

Desde entonces para el Mexicano (2)
Ser Guadalupeano (3) es algo especial
Ser Guadalupeano...

En sus penas se postra de hinojos (2)
y eleva sus ojos (3) hacia el Tepeyac
y eleva...

La Guadalupeana (3) bajo al Tepeyac
La Guadalupeana (3) bajo al Tepeyac

KYRIE ELEISON Mass of Redemption

CANTOR: Kyrie, eleison.

ALL: Kyrie, eleison.

CANTOR: Christe, eleison.

ALL: Christe, eleison.

CANTOR: Kyrie, eleison (3)

ALL: Kyrie, eleison (3)

¡GLORIA A DIOS!

Mus: Ministerio de Musica NSG - Enero 7 de 2011

GLORIA A DIOS EN EL CIELO
Y EN LA TIERRA PAZ A LOS HOMBRES
QUE AMA EL SEÑOR

POR TU INMENSA GLORIA TE ALABAMOS,
TE BENDECIMOS, TE ADORAMOS,
TE GLORIFICAMOS, TE DAMOS GRACIAS, SEÑOR
DIOS REY CELESTIAL, DIOS PADRE
TODOPODEROSO...

GLORIA A DIOS EN EL CIELO...

SEÑOR HIJO UNICO, JESUCRISTO, SEÑOR DIOS,
CORDERO DE DIOS, HIJO DEL PADRE, TU QUE
QUITAS EL PECADO DEL MUNDO, TEN PIEDAD
DE NOSOTROS, TU QUE QUITAS EL PECADO DEL
MUNDO, ATIENDE NUESTRA SUPLICA, TU QUE
ESTAS SENTADO A LA DE DERECHA DEL PADRE,
TEN PIEDAD DE NOSOTROS

GLORIA A DIOS EN EL CIELO...

PORQUE SOLO TU ERES SANTO, SOLO TU
SEÑOR, SOLO TU ALTISIMO JESUCRISTO, CON
EL ESPIRITU SANTO, EN LA GLORIA DE DIOS
PADRE
AMEN

GLORIA A DIOS EN EL CIELO...

First Reading Zechariah 2: 14-17

Sing and rejoice, O daughter Zion!
See, I am coming to dwell among you, says the LORD.
Many nations shall join themselves to the LORD on that
day, and they shall be his people, and he will dwell among
you, and you shall know that the LORD of hosts has sent
me to you.
The LORD will possess Judah as his portion in the holy
land, and he will again choose Jerusalem.
Silence, all mankind, in the presence of the LORD!
For he stirs forth from his holy dwelling.

The Word of the Lord.

Responsorial Psalm Judith 13
Salmo Responsorial Judit 13

“You are the highest honor of our race.”
“Tu eres el orgullo de nuestra raza.”

El señor te ha bendecido, hija nuestra,
mas que a todas las mujeres de la tierra.
bendito el Señor, creador de cielo y tierra.

“You are the highest honor of our race.”
“Tu eres el orgullo de nuestra raza.”

El Señor ha glorificado hoy tu nombre:
por eso, los que en adelante guarden memoria
de esta obra poderosa de Dios,
Conservaran tu esperanza en el corazón.

“You are the highest honor of our race.”
“Tu eres el orgullo de nuestra raza.”

Segunda Lectura Apocalipsis 11:19a; 12:1-6a;10ab
Second Reading Revelation 11:19a; 12:1-6a, 10ab

Se abrió el Templo de Dios en el cielo y dentro de él se
vio el arca de la alianza. Apareció entonces en el cielo una
figura prodigiosa: una mujer envuelta por el sol, con la
luna bajo sus pies y con una corona de doce estrellas en la
cabeza. Estaba encinta y a punto de dar a luz y gemía con
los dolores del parto. Pero apareció también en el cielo
otra figura: un enorme dragón, color de fuego, con siete
cabezas y diez cuernos, y una corona en cada una de sus
siete cabezas. Con su cola barrió la tercera parte de las
estrellas del cielo y las arrojó sobre la tierra. Después se
detuvo delante de la mujer que iba a dar a luz, para
devorar a su hijo, en cuanto éste naciera. La mujer dio a
luz un hijo varón, destinado a gobernar todas las naciones
con cetro de hierro; y su hijo fue llevado hasta Dios y
hasta su trono. Y la mujer huyó al desierto, a un lugar
preparado por Dios. Entonces oí en el cielo una voz
poderosa, que decía: “Ha sonado la hora de la victoria de
nuestro Dios, de su dominio y de su reinado, y del poder
de su Mesías”.

Palabra de Dios.

ALELUYA Mass of Redemption

Cantor: ¡Aleluya! ¡Aleluya! ¡Aleluya!
Asamblea: ¡Aleluya! ¡Aleluya! ¡Aleluya!

MI ALMA GLORIFICA AL SEÑOR
Y MI ESPIRITU SE LLENA DE JUBILO EN DIOS,
MI SALVADOR.

BLESSED ARE YOU, HOLY VIRGIN MARY,
DESERVING OF ALL PRAISE; /
FROM YOU ROSE THE SON OF JUSTICE,
CHRIST OUR GOD.

Asamblea: ¡Aleluya! ¡Aleluya! ¡Aleluya!

Gospel Luke 1: 26-38

The angel Gabriel was sent from God to a town of Galilee
called Nazareth, to a virgin betrothed to a man named
Joseph, of the house of David, and the virgin's name was
Mary. And coming to her, he said, “Hail, full of grace!
The Lord is with you.” But she was greatly troubled at
what was said and pondered what sort of greeting this
might be.

Then the angel said to her, “Do not be afraid, Mary, for
you have found favor with God. Behold, you will conceive
in your womb and bear a son, and you shall name him
Jesus. He will be great and will be called Son of the Most
High, and the Lord God will give him the throne of
David his father, and he will rule over the house of Jacob
forever, and of his kingdom there will be no end.”

But Mary said to the angel,
“How can this be, since I have no relations with a man?”

And the angel said to her in reply, “The Holy Spirit will
come upon you, and the power of the Most High will
overshadow you.

Therefore the child to be born will be called holy, the Son
of God.

And behold, Elizabeth, your relative, has also conceived a
son in her old age, and this is the sixth month for her
who was called barren; for nothing will be impossible for
God.”

Mary said, “Behold, I am the handmaid of the Lord.
May it be done to me according to your word.”

Then the angel departed from her.

The Gospel of the Lord.

Evangelio Lucas 1: 26-38

En aquel tiempo, el ángel Gabriel fue enviado por Dios a
una ciudad de Galilea, llamada Nazaret, a una virgen
desposada con un varón de la estirpe de David, llamado
José. La virgen se llamaba María.
Entró el ángel a donde ella estaba y le dijo: “Alégrate,
llena de gracia, el Señor está contigo”. Al oír estas
palabras, ella se preocupó mucho y se preguntaba qué
quería decir semejante saludo.
El ángel le dijo: “No temas, María, porque has hallado
gracia ante Dios. Vas a concebir y a dar a luz un hijo y le
pondrás por nombre Jesús. Él será grande y será llamado
Hijo del Altísimo; el Señor Dios le dará el trono de
David, su padre, y él reinará sobre la casa de Jacob por los
siglos y su reinado no tendrá fin”.

María le dijo entonces al ángel: “¿Cómo podrá ser esto,
puesto que yo permanezco virgen?”. El ángel le contestó:
“El Espíritu Santo descenderá sobre ti y el poder del
Altísimo te cubrirá con su sombra. Por eso, el Santo que
va a nacer de ti será llamado Hijo de Dios. Ahí tienes a tu
parienta Isabel, que a pesar de su vejez ha concebido un
hijo, y ya va en el sexto mes la que llamaban estéril,
porque no hay nada imposible para Dios”.

María contestó: “Yo soy la esclava del Señor; cúmplase en
mí lo que me has dicho”.

Y el ángel se retiró de su presencia.

Palabra de Dios.

SANTA MARIA DRA

Dios te Salve María Llena Eres de Gra-cia
El Señor es Conti-igo y Bendita Tu E-eres
Y Bendita Tu E-eres entre todas la muje-eres
y Bendito es el Fru-uto de Tu vientre, Jesús

Santa Mari-ia, Madre de Dio-oos
Santa María, Santa María, Ruega por nos (2)

HOLY Mass of Redemption

Holy, Holy, Holy
Lord God of hosts.
Heaven and earth
are full of Your Glory.

Hosanna, Hosanna,
Hosanna in the highest.

Hosanna, Hosanna,
Hosanna in the highest.

Blessed is He
who comes in the Name of the Lord.
Hosanna ...

MEMORIAL ACCLAMATION FORM “A”

Mass of the Angels and Saints, Steven R. Janco

We proclaim your Death O Lord,
And profess your Resurrection
Until, you come again.

GREAT AMEN Mass of Redemption

Amen, Amen, A-a-a-a-amen
Amen, Amen, A-a-a-a-amen

LAMB OF GOD Mass of Redemption

Lamb of God, You take away
the sins of the world,
Have mercy on us (2)

Lamb of God, You take away
the sins of the world,
Grant us peace, grant us peace.

PAN DEL CIELO/BREAD FROM HEAVEN Ivan Diaz

El que come mi cuerpo y bebe mi sangre,
Permanece en mí y yo en él
If you eat of my flesh, and drink of my blood,
You remain in me and I in you

Pan de vida, alimento para el alma
Pan de vida, Jesucristo Salvador
Pan del cielo, vía a la vida eterna
Pan del cielo, Cuerpo y Sangre del Señor

El que come mi cuerpo y bebe mi sangre...

bread of life, food for all the hungry,
bread of life, heaven's loving sacrifice
bread of heaven, solace for the weary,
bread from heaven, taste of paradise

El que come mi cuerpo y bebe mi sangre...

Pan de vida, esperanza de los pobres,
pan de vida, fortaleza en la aflicción.
Pan del cielo, el consuelo del que sufre.
Pan del cielo, alegría del corazón

El que come mi cuerpo y bebe mi sangre...

Bread of life, hope for all the lowly,
Bread of life, love and grace amidst despair,
Bread from heaven, comfort for the suffering,
Bread from heaven, love beyond compare

El que come mi cuerpo y bebe mi sangre...

Pan de vida, sacramento inagotable
Pan de vida, el banquete del Señor
Pan del cielo, sacrificio admirable
Pan del cielo, gran misterio de amor

El que come mi cuerpo y bebe mi sangre...

bread of life, ocean of God's mercy
bread of life, holly banquet from above
bread from heaven, strength for all who journey
bread from heaven, mystery of love

El que come mi cuerpo (Come mi cuerpo)
y bebe mi sangre (Bebe mi sangre)
Permanece en mí y yo en él (Y yo en él)
If you eat of my flesh (Eat of my flesh)
And drink of my blood (Drink of my blood)
You remain in me and I in you

Este es el pan que descendió del cielo,
El que coma de este pan, por siempre vivirá.
El que come mi cuerpo y bebe mi sangre,
Permanece en mí y yo en él
If you eat of my flesh, and drink of my blood,
You remain in me and I in you

MILAGRO DE AMOR/MIRACLE OF LOVE María
Constanza Fernández

Jesús, aquí presente en forma real,
te pido, un poco más de fe y humildad.

Y así poder ser digno de compartir
contigo el milagro más grande de amor.

Milagro de amor tan infinito,
en que Tú, mi Dios, te has hecho
tan pequeño y tan humilde para entrar en mí.

Milagro de amor tan infinito,
en que Tú, mi Dios, te olvidas
de tu gloria y de tu majestad, por mí.

The greatest love miracle of all time:
in which You, my God, became one
oh, so small and oh so humble, just to go in me.

The greatest love miracle of all time:
in which You my God's forsaken
all Your Glory and Your Majesty for me.

Y hoy vengo lleno de alegría
a recibirte en esta eucaristía.
Te doy gracias por llamarme a esta cena,
pues, aunque no soy digno visitas Tú mi alma

Milagro de Amor...

The greatest love Miracle...

Thank You for this Communion, Oh my Lord.
Gracias, Señor, por esta comunión.

ACASO NO ESTOY YO AQUÍ Athens

Hijo mío, lo que te aflige y asusta
Se encuentra en las manos de Dios
Se encuentra en las manos de Dios

Hijo mío, no temas ninguna angustia
No se turbe tu corazón, No se turbe tu corazón

¿Acaso no estoy yo aquí que soy tu madre?
Bajo mi manto y en mi regazo te cuidaré
¿Acaso no estoy yo aquí que soy tu madre?
Toma mi mano y hacia mi hijo te llevaré

Hijo mío, lo que te aflige y asusta
Se encuentra en las manos de Dios
Nada es imposible para nuestro Dios

Hijo mío, no temas ninguna angustia
No se turbe tu corazón, No se turbe tu corazón

¿Acaso no estoy yo aquí que soy tu madre?
Bajo mi manto y en mi regazo te cuidaré
¿Acaso no estoy yo aquí que soy tu madre?
Toma mi mano y hacia mi hijo te llevaré

Déjame consolarte, Déjame a Jesús llevarte
Déjame ser tu madre
Déjame consolarte, Déjame a Jesús llevarte
Déjame ser tu madre

¿Acaso no estoy yo aquí que soy tu madre?
Bajo mi manto y en mi regazo te cuidaré
¿Acaso no estoy yo aquí que soy tu Madre?
Toma mi mano y hacia mi hijo te llevaré

MARIACHIS

